

ALVITO POUSADA CASTELO DE ALVITO

7920-999 ALVITO
Tel: 284 48 07 00 Fax: 284 48 53 83
recepcao.alvito@pousadas.pt

ALVITO ■ Torrão 26km
POUSADAS MAIS PRÓXIMAS ■ Beja 36km
NEXT POUSADAS ■ Évora 41km
NÄCHSTGELEGENE POUSADAS ■ Alcácer do Sal 59km



Partindo da recuperação de um peculiar castelo do séc. XV situado na Vila de Alvito, nasceu uma bela Pousada que presta homenagem à cultura da região, tanto pelo ambiente que proporciona como pela linha tradicional de pratos regionais e vinhos que apresenta. Destaque para o jardim, com rega à nora em talha de superfície, projectado no rigor do que eram os espaços agrícolas e de fruição dos castelos medievais.

With the restoration of an unusual 15th Century castle in the village of Alvito, the beautiful Alvito Pousada was born. It honours the culture of the region not only by its atmosphere, but also by its traditional gastronomy and wines. What used to be the agricultural land of a medieval castle, is now a superb garden.

Nach der Restaurierung eines besonderen Schlosses aus dem 15. Jahrhundert in dem Ort Alvito, wurde eine wunderschöne Pousada gegründet, die der Kultur der Region die Ehre erweist, sowohl durch ihr Ambiente als auch durch die Tradition der regionalen Gerichte und Weine. Hervorzuheben ist der Garten, der oberirdisch mit einem Schöpfgrad bewässert wird, so wie es damals in der Landwirtschaft üblich war und zum Besitz eines jeden mittelalterlichen Schlosses gehörte.



■ ACTIVIDADES / ACTIVITIES / AKTIVITÄTEN

Pousada: piscina, snooker e jogos de mesa; Fora da Pousada: caça (coelho, lebre e perdiz), canoagem, passeios pedestres, de bicicleta e a cavalo.

At the Pousada: swimming pool, family games and snooker; Outside the Pousada: shooting (rabbits, hares and partridge), canoeing, horse riding, country walks and bicycle tours.

Pousada: Schwimmen, Brettspiele und Snooker; Außerhalb der Pousada: Jagd (Kaninchen, Hasen und Rebhühner), Kanufahren, Fußwanderungen, Radtouren und Reiten.

■ LOCAIS DE INTERESSE / INTERESTING PLACES / SEHENSWERTES

Alvito: Igreja Matriz; Igreja da Misericórdia; Ermida de São Sebastião; Ruínas de S. Cucufate; Barragem de Odivelas; Barragem do Alvito; Viana do Alentejo.

Alvito: Parish Church; Misericórdia Church; São Sebastião Chapel; S. Cucufate ruins; Odivelas dam; Alvito dam; Viana do Alentejo.

Alvito: Igreja Matriz; Kirche der Misericórdia; Kapelle von São Sebastião; Ruinen von S. Cucufate; Staudamm von Odivelas; Staudamm von Alvito; Viana do Alentejo.

■ SUGESTÃO GASTRONÓMICA / WE SUGGEST YOU TRY... / GASTRONOMISCHE EMPFEHLUNG

Sopa de tomate à Alentejana com pão do Monte; Costeletas de borrego com molho de centros.

Tomato soup with regional bread; Lamb chops with a coriander sauce.

Tomatensuppe à la Alentejana mit Brot aus dem Gebirge; Lammkoteletts mit Koriandersoße.